

Percorso Vallemaggia

www.ascona-locarno.com/bike



Itinerario ciclabile Locarno-Caveragno

Itinerario in bicicletta segnalato adatto a tutti, che da Locarno porta in Vallemaggia, con i suoi caratteristici villaggi e la natura incantevole. Passando per Losone, attraversando i fiumi Maggia e Melezza, si giunge a Tegna e Ponte Brolla. Da Ponte Brolla si prosegue utilizzando la pista ciclabile che conduce ad Avegno, inaugurata nella primavera del 2016, struttura che permette ai ciclisti di pedalare separatamente dalla strada in totale sicurezza. L'itinerario, in buona parte su pista ciclabile, prosegue fino a Caveragno, all'imbocco della Valle Bavona. Alcuni tratti del percorso tra Losone e Tegna e tra Gordevio e Aurigeno sono su sfondo sterrato.

Biketour Locarno-Caveragno

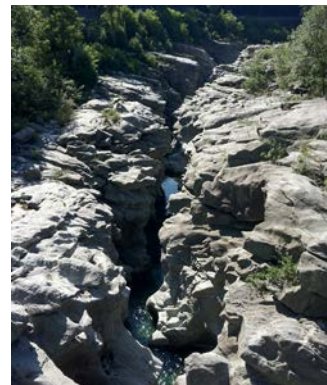
Die ausgeschilderte Radroute, für jedermann geeignet, führt von Locarno ins zauberhafte Maggialtal, vorbei an typischen Dörfern und unberührter Natur. Durch Losone hindurch und über die Flüsse Maggia und Melezza erreicht man Tegna und Ponte Brolla. Von Ponte Brolla aus geht es weiter auf dem Radweg nach Avegno: im Frühjahr 2016 eingeweiht, erlaubt dieser neu errichtete Radweg den Radfahrern die Fahrt sicher und getrennt vom übrigen Verkehr zu geniessen. Die Strecke führt, zum grössten Teil auf Radwegen, bis nach Caveragno am Eingang des Bavona Tals. Einige Streckenabschnitte zwischen Losone und Tegna sowie zwischen Gordevio und Aurigeno führen über Feldwege.

Itinéraire cyclable Locarno-Caveragno

Randonnée en vélo bien signalée, adaptée à tous, qui conduit de Locarno dans la charmante Vallemaggia, entre villages caractéristiques et nature sauvage. En passant par Losone et en traversant les rivières Maggia et Melezza, on arrive à Tegna et Ponte Brolla. De Ponte Brolla on poursuit, utilisant la piste cyclable qui conduit à Avegno: inaugurée au printemps 2016, cette infrastructure permet aux cyclistes de pédaler séparément de la circulation en totale sécurité. L'itinéraire, en grande partie sur piste cyclable, continue jusqu'à Caveragno, à l'entrée de la Vallée Bavona. Quelques trajets du parcours entre Losone et Tegna et entre Gordevio et Aurigeno sont sur un chemin non asphalté.

Bike route Locarno-Caveragno

The signposted cycling route, suitable for everyone, leads from Locarno to the charming Maggia Valley, through characteristic villages and untouched nature. Passing through Losone and by crossing the rivers Maggia and Melezza one reaches Tegna and Ponte Brolla. From Ponte Brolla one continues on the cycling track that leads to Avegno: inaugurated in the spring of 2016, this newly built path allows cyclists to enjoy their ride safely separated from other traffic. The route, mostly on bike paths, leads to Caveragno at the entrance of the Bavona Valley. Some parts of the route, between Losone and Tegna and between Gordevio and Aurigeno lead along dirt tracks.



Info:
SvizzeraMobile/La Svizzera in bici
Percorso Valle Maggia - no. 31
www.svizzeramobile.ch
www.ascona-locarno.com/bike